

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ vào Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 22 tháng 5 năm 2023 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 158/2023/TLST-DS ngày 15 tháng 3 năm 2023.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Trương Thị Y, sinh năm 1975. Địa chỉ: ấp TL, xã LV, huyện D, tỉnh T.

Bị đơn: Bà Lâm Thị Mỹ L, sinh năm 1967. Địa chỉ: ấp VRC, xã LV, huyện D, tỉnh T.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Trương Thị Y và bà Lâm Thị Mỹ L thống nhất bà L còn nợ bà Y số tiền hui bằng 43.400.000 (Bốn mươi ba triệu bốn trăm nghìn) đồng. Bà L đồng ý trả cho bà Y số tiền hui bằng 43.400.000 (Bốn mươi ba triệu bốn trăm nghìn) đồng. Bà Y không yêu cầu tính lãi.

- Về thời gian trả: Các bên đương sự thoả thuận sẽ thực hiện trong giai đoạn thi hành án.

Kể từ ngày bản án, quyết định có hiệu lực thi hành (đối với trường hợp cơ quan thi hành án chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của bên được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu cho bên được thi hành án khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành theo quy định tại Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015.

- Về án phí: Án phí hòa giải thành bằng 1.085.000 (Một triệu không trăm tám mươi lăm nghìn) đồng.

Bà Lâm Thị Mỹ L phải chịu 542.500 (*Năm trăm bốn mươi hai nghìn năm trăm*) đồng tiền án phí dân sự sơ thẩm. Bà Trương Thị Y phải chịu 542.500 (*Năm trăm bốn mươi hai nghìn năm trăm*) đồng tiền án phí dân sự sơ thẩm, số tiền này bà L tự nguyện chịu thay cho bà Y. Vì vậy, bà Lâm Thị Mỹ L phải chịu tổng số tiền án phí bằng 1.085.000 (*Một triệu không trăm tám mươi lăm nghìn*) đồng.

Hoàn trả cho bà Trương Thị Y số tiền tạm ứng án phí đã nộp 1.125.000 (*Một triệu một trăm hai nghìn*) đồng theo biên lai thu tiền số 0015879 ngày 09 tháng 02 năm 2023 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Duyên Hải, tỉnh Trà Vinh.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Trường hợp Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự;

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Trà Vinh;
- Viện kiểm sát nhân dân huyện Duyên Hải;
- Chi cục THADS huyện Duyên Hải;
- Dương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Mỹ Linh